

## 元朗區青年網絡計劃

會員編號：\_\_\_\_\_

## Yuen Long District Youth Network Programme

(由職員填寫)



元朗民政事務處  
Yuen Long District Office

元朗區青年 Fans Club  
Yuen Long District Youth Fans Club

照片(如有)

Photo (If any)

【會員申請表格】  
【Application For Membership】

請以中文及英文正楷填寫本表格 To be completed in block letters

*姓名 Name	(中文) Chinese	(英文) English			
*出生日期 Date of Birth	日(D) 月(M) 年(Y)	年齡 Age		性別 Sex	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female
*聯絡電話 Contact Tel No.	(手提 Mobile)			(住宅 Home)	
*電郵地址 Email					
*居住地區 Living Area	<input type="checkbox"/> 元朗市 Yuen Long Town <input type="checkbox"/> 元朗鄉郊 Yuen Long Rural <input type="checkbox"/> 天水圍 Tin Shui Wai				
職業 Occupation	<input type="checkbox"/> 在職 Working <input type="checkbox"/> 學生 Student				

\*必須填寫 Mandatory field which must be filled in

#會員年齡須介乎 11-29 歲 The applicant must be between 11 and 29

本人明白如成為元朗區青年網絡計劃轄下元朗區青年 Fans Club 會員，將自動成為民政及青年事務局(民青局)轄下之「青年網絡」會員。「青年網絡」將為會員提供一系列的活動，包括才能培訓、特色參觀活動、境外交流、政府大型活動、社區參與、義務工作及青年論壇等機會。「青年網絡」會籍不設任何會員費用，會員日後會收到民青局發出有關青年發展項目的資訊。 I understand that if I become a member of Yuen Long District Youth Fans Club, a unit under the Yuen Long District Youth Network Programme, I will automatically become a member of the Youth Network established under the Home and Youth Affairs Bureau (HYAB). The Youth Network offers a wide range of activities for members, including talent development training, exclusive guided tour, exchange opportunities, community building, volunteer work, and youth forum, etc. There is no membership fee for the Youth Network. Members will receive information about various youth development programmes from HYAB.

本人不希望加入民青局轄下之青年網絡 I am not interested in joining the HYAB's Youth Network.

本人願意遵守元朗民政事務處所定立的所有活動規則 I agree to abide by all rules and regulations of activity/activities laid down by this office.

簽署 Signature :

日期 Date :

備註：你在本表格所提供的個人資料只供元朗民政事務處及相關活動的合辦機構用作聯絡用途。如欲更改或查閱本表格提供的個人資料，可以書面向元朗民政事務處提出，地址為新界元朗青山公路(元朗段)269 號元朗民政事務處大廈 3 樓 306B 室。如有查詢，請致電 3586 2959 或 6278 0053 與我們聯絡。

Remark: The information provided by you in this form will solely be used for contact purpose by Yuen Long District Office and relevant co-organisers of the activity. Request for correction of or access to personal data collected by means of this form should be addressed to this office at Room 306B, 3/F, Yuen Long District Office Building, 269 Castle Peak Road, Yuen Long, New Territories. For enquiries, please contact us on 3586 2959 or 6278 0053.